

Cat.no. 51/010

ms001

GB • Instruction for use: Keep the product clean. Before first and each use, wash in warm water with mild detergent, rinse thoroughly with warm water. Pour with boiling water. Do not boil. Product can be washed in dishwasher. Warning! This product is not a toy. Keep away from reach of children when not in use. Retain the instruction for later use. Batch code on the packaging.

For your child's safety and health

Warning!

Always use this product with adult supervision.

Before each use, inspect the product. Throw away at the first sign of damage or weakness.

Always check food temperature before feeding.

PL • Instrukcja użytkowania: Produkt utrzymuj w czystości. Przed pierwszym i każdym kolejnym użyciem, myj w ciepłej wodzie z delikatnym środkiem myjącym. Dokładnie przepłucz ciepłą wodą. Polewaj wrzątkiem. Nie gotuj. Produkt można myć w zmywarce. Uwaga! Produkt nie jest zabawką. Przechowuj go w miejscu niedostępnym dla dzieci. Zachowaj instrukcję, ponieważ zawiera ważne informacje. Numer serii podany na opakowaniu.

Dla bezpieczeństwa i zdrowia Twojego dziecka

Ostrzeżenie!

Zawsze używaj wyrobu pod nadzorem dorosłych.

Wyrób sprawdzać przed każdym użyciem. W przypadku pierwszych oznak zniszczenia lub zużycia - wyrzucić.

Zawsze sprawdzać temperaturę pokarmu przed karmieniem.

DE • Gebrauchsanleitung: Das Produkt sauber halten. Den Löffel vor dem ersten und jedem weiteren Gebrauch unter warmem Wasser mit kindgerechtem Abwaschmittel reinigen. Sorgfältig in warmem Wasser ausspülen. Anschließend ausbrühen. Nicht auskochen. Das Produkt darf in Geschirrspüler abgewaschen werden. Achtung! Das Produkt ist kein Spielzeug. Außerhalb der Kinderreichweite aufbewahren. Seriennummer auf der Verpackung angeben. Die Gebrauchsanleitung nicht wegwerfen, weil darin wichtige Informationen enthalten sind. Die Seriennummer ist auf der Verpackung angegeben.

Für die Sicherheit und Gesundheit Ihres Kindes

Warnung!

Das Produkt immer unter Aufsicht von Erwachsenen verwenden.

Das Erzeugnis vor jedem Gebrauch überprüfen. Beim Auftreten von ersten Abnutzungs- bzw. Beschädigungsanzeichen wegwerfen.

Die Nahrungstemperatur immer vor dem Füttern überprüfen.

ES • Instrucciones de uso: Mantenga el producto limpio. Antes del primer uso y siempre antes de usarlo lave el producto con agua caliente y jabón suave. Aclárelo abundantemente en agua caliente. Vierta agua hirviendo sobre el producto. No lo hierva. El producto puede ser lavado en el lavavajillas. ¡Atención! El producto no es un juguete. Manténgalo fuera del alcance de los niños. Conserve las instrucciones porque contienen información importante. Lote de fabricación en el empaque. Lote de fabricación en el empaque.

Por la salud y seguridad de su hijo

¡Advertencias!

Use el producto siempre bajo la supervisión de un adulto.

Verifique la calidad del producto antes de su uso. Deséchelo al primer signo de rotura o de deterioro.

Compruebe siempre la temperatura de la comida antes de alimentar al niño.

CZ • Návod k použití: Výrobek udržujte v čistotě. Před prvním a každým dalším použitím umyjte v teplé vodě šetrným mycím přípravkem. Důkladně opláchněte teplou vodou. Přelijte vařící vodou. Nevypárujte. Výrobek můžete umývat v myčce na nádobí. Upozornění: Výrobek není hračka. Uchovávejte mimo dosah dítěte. Uchovávejte návod, protože obsahuje důležité informace. Číslo serie je uvedeno na obalu.

Důležité pro zdraví a bezpečnost vašeho dítěte!

Upozornění!

Používejte pouze pod přímým dohledem dospělé osoby.

Před každým použitím výrobek důkladně zkontrolujte. Při prvních známkách poškození nebo opotřebení výrobek ihned vyhodte a již dále nepoužívejte.

Vždy zkontrolujte teplotu pokrmu před krměním.

SK • Návod na použitie: Udržujte produkt čistý. Pred prvým a každým ďalším použitím umyte v teplej vode s jemným čistiacim prostriedkom a dôkladne opláchnite. Prepláchnite vriacou vodou. Nevypárujte. Produkt môžete umývať v umývačke riadu. Upozornenie! Tento produkt nie je hračka. Udržujte ho mimo dosahu detí, ak ho práve nepoužívate. Inštrukcie si odložte v prípade ďalšieho použitia. Kód šarže sa nachádza na obale.

Pre bezpečnosť a zdravie vášho dieťaťa

Upozornenie!

Produkt vždy používajte pod dohľadom dospeléj osoby.

Pred každým použitím ho dôkladne skontrolujte. Pri prvých známkach poškodenia alebo opotrebenia vyhodte.

Vždy skontrolujte teplotu pokrmu pred krměním.

HU • Használati utasítás: Tartsa tisztán a termékét! Az első és minden egyes használat előtt mossa le meleg vízzel enyhe mosószerrel és alaposan öblítse le meleg vízzel! Azután öntse le forró vízzel! Ne forralja! A termék mosogatógéppben mosogatható. Figyelem! Ez a termék nem játék. Gyermeknek elől elzárva tartandó, ha nem használják! A későbbi felhasználás érdekében tartsa meg a használati utasítást! A termék kódja a csomagoláson.

A gyermeke biztonságá és egészsége érdekében

Figyelmeztetés!

Mindig felöltött felügyelete mellett használja ezt a terméket.

Minden egyes használat előtt alaposan vizsgálja meg. Dobja ki a sérülés és gyengülés első jeleinél.

Ételés előtt mindig ellenőrizze az étel hőmérsékletét.

UA • Інструкція використання: Тримайте виріб у чистоті. Перед першим і кожним наступним використанням мийте в теплій воді з м'яким миючим засобом. Ретельно прополіщуйте теплою водою. Обдайте виріб кип'ятком. Не кип'ятіть. Виріб можна мити в посудомийчій машині. Попередження! Виріб не є іграшкою. Зберігайте його в недоступному для дітей місці. Зберігайте інструкцію, оскільки вона містить важливу інформацію. Номер партії вказано на упаковці.

Задля безпеки та здоров'я вашої дитини

Увага!

Завжди використовуйте продукт під наглядом дорослих.

Перевіряйте виріб перед кожним використанням. Вийніть при перших ознаках пошкодження.

Завжди перевіряйте температуру їжі перед годуванням.

GEO • გამოყენების წესი: პროდუქტი შეინახეთ სუფთად. პირველი და ყოველი მომდევნო გამოყენების წინ გარეცხეთ თბილ, საშინაო წყალში, ცელდასწით გაავლეთ. გადავლეთ მღვდარე წყალი. არ გამოხარშოთ. პროდუქტის გარეცხვა შესაძლებელია ტურქლის საჩუქე მანქანაში. გაფრთხილებით! პროდუქტი არ არის სათამაშო. როდესაც არ მოიხმართ, შეინახეთ ბავშვების მოშვებულ ადგილას. ინსტრუქცია შეინახეთ სამომავლო საჭიროებისთვის. სერიალური კოდი იხილეთ შეუვლელად.

თქვენი ბავშვის უსაფრთხოებას და ჯანმრთელობისთვის

გაფრთხილებით!

პროდუქტი ყოველთვის ზრდასრულის მეთვალყურეობით გამოიყენეთ. ყურადღებით დათვალეთ ყოველი გამოყენების წინ. გადავლეთ დაზიანების პირველივე ნიშნისას.

ყოველთვის შემოწმეთ საცდის ტემპერატურა ბავშვისთვის მიღებამდე.

LT • Naudojimo instrukcija: laikykite produktą švaru. Prieš pirmą ir kiekvieną naudojimą plaukite šilame vandenyje su švelniu plovikliu, gerai išskalaukite šilame vandenyje. Praskalaukite verdančiu vandeniu. Nevirinkite. Galima plauti indaplovėje. Įspėjimas! Produktas nėra žaislas. Nenaudojant laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje. Išsaugokite šią instrukciją. Partijos kodas nurodytas ant pakuočių.

Jūsų vaiko saugumui ir sveikatai

Įspėjimas!

Šį gaminį visada naudokite suaugusiųms prižiūrint.

Prieš kiekvieną naudojimą patikrinkite gaminį.Pasirodžius pirmiesiems pažeidimo ar susilpnėjimo požymiams gaminį išmeskite.

Prieš maitanant visada patikrinkite maisto temperatūrą.

LV • Lietošanas instrukcija: Saglabāiet produktu tīru. Pirms pirmās un katras lietošanas mazgāiet ar siltu ūdeni un maigu mazgāšanas līdzekli, pilnībā noskalojiet ar siltu ūdeni. Aplejiet ar verdošu ūdeni. Nevāriet. Produktu var mazgāt trauku mazgājamā mašīnā. Uzmanību! Šis produkts nav rotaļlieta.

Gläubijet bērniem nepieejamā vietā, kad tas netiek lietots. Saglabājiet instrukciju vēlākai atsaucei. Partijas numurs uz iepakojuma.

Jūsu bērna drošībai un veselībai

Bridinājums!

Vienmēr lietojiet šo produktu pieaugušo uzraudzībā.

Pirms katras lietošanas rūpīgi pārbaudiet. Izmetiet, kad parādās pirmās bojājuma vai nolietojuma pazīmes.

Pirms barošanas vienmēr pārbaudiet ēdiena temperatūru.

EST • Kasutisjuhend: Hoidke toode puhtana. Enne esimest ja igat kasutuskorda peske toodet sooja vee ja õmatomisele pesuvahendiga ning loputage hoolikalt sooja veega. Valage toode keeva veega üle. Äige keetke toodet. Toodet võib pesta nõudepesumasinas. Hoiatus! Toode ei ole märguasi. Hoidke toode laste käealutusest väljaspool kui see pole parajasti kasutuses. Säilitage juhend hilisemaks kasutamiseks. Partii kood asub pakendi.

Teie lapse ohutuse huvides

Hoiatus!

Kasutage seda toodet ainult täiskasvanu järelevalve all.

Enne igat kasutamist kontrollige toodet. Vähiimategi rebendite või nähtava vananemise korral vahetage toode välja.

Kontrollige enne tootmist alati toidu temperatuuri.

FIN • Käyttöohjeet: Pidä tuote puhtaana. Ennen ensimmäistä ja jokaista käyttökertaa pese lämpimässä vedessä saippualluoksessa, huuhtele lämpimällä vedellä. Kaada päälle kiehuvaa vettä. Älä keitä. Tuote sopii astianpesukoneeseen. Varoitus! Tuote ei ole lelu. Pidä pois lasten ulottuvilta kun tuote ei ole käytössä. Säilytä ohje myöhempiä käyttöä varten. Valmistuserän koodi on merkitty pakkaukseen.

Turvallisuusuuhutukset

Varoitust

Käytettävää aina aikuisen valvonnassa.

Tarkista tuotteen kunto ennen jokaista käyttöä. Hävitä tuote heti kun ensimmäiset merkit vaurioista tai huonokuntoisuudesta ilmenevät.

Tarkista aina ruuan lämpötila ennen tarjoilemistä lapselle.

SE • Bruksanvisning: Håll produkten ren. Före första och varje användning tvätt i varmt vatten med mild rengöringsmedel. Sköj nog i med varmt vatten. Håll med kokande vatten. Inte koka. Produkten kan tvättas i diskmaskin. Varning! Skeden är ingen leksak och ska förvaras utom räckhåll för barnet när den inte används. Spara instruktionen för senare användning. Tillverkningskod finns på förpackningen.

För ditt barns säkerhet och hälsa

Varning!

Ska bara användas under överseende av vuxen.

Kontrollera nogga före varje användning. Kasta bort vid första tecken på skador eller svaghet.

Kontrollera alltid mat temperaturen innan matning till barnet.

RO • Instrucțiunile de folosire: Mențineți lingurița curată. Înainte de prima și la fiecare folosire, spălați cu apă caldă și detergent slab, apoi clătiți temeinic cu apă caldă. Turnați apă fierbinte peste produs. Nu fierbeți! Acest produs poate fi introdus în mașina de spălat vase. Atenție! Acest produs nu este o jucărie! A nu se lăsa la îndemâna copiilor când nu este folosit! Păstrați instrucțiunile pentru utilizări ulterioare. Codul de bare se află pe ambalaj.

Penru siguranța și sánatatea bebelušulu tú

Avertuzata

Utilizati întotdeauna acest produs cu supraveghere de adult.

Verificá tootet inainte de fiecare utilizare. Aruncá la primele semne de deteriorare sau de uzurá.

Verificá întotdeauna temperatura lapteului înainte de hránire

BG • Инструкция за употреба: Пазете продукта чист. Преди първа и всяка употреба почиствайте с топла вода и сапун. Изпланете добре с топла вода. Изпланете с вряща вода. Не преvarявайте. Продуктът може да се почиства в съдомиялна машина. Внимание! Този продукт не е играчка. Пазете далеч от достъп на деца, когато не се използва. Запазете инструкцията за бъдеща употреба. Артикулният номер е посочен на опаковката.

За безопасността и здравето на вашето дете

Внимание!

Винаги използвайте този продукт под надзора на възрастен.

Проверявайте продуктът преди всяка употреба. Изхвърлете при първи признаци на износване или повреда.

Винаги проверявайте температурата на храната преди хранене.

SRB/MNE • Uputstvo za upotrebu: Održavati proizvod čistim. Pre prve i svake sledeće potrebe oprati u toploj vodi uz dodatak blagog deterdženta, isprati temeljito toplom vodom. Prelići ključalom vodom. Ne otkuvavati. Proizvod se može prati u mašini za pranje sudova. Upozorenje! Ovaj proizvod nije igračka. Držite van domašaja dece kad nije u upotrebi. Sačuvajte uputstvo za kasniju upotrebu. Serijski broj nalazi se na pakovanju.

За сигурост и здравље Vašeg deteta.

UPOZORENJE!

Proizvod koristiti samo pod nadzorom odrasle osobe.

Pre svake upotrebe obavezno proveriti proizvod. Baciti već kod prve pojave znakova oštećenja, pobabanosti i slabosti.

Uvek proveriti temperaturu hrane/tečnosti pre nego što se započne hranjenje.

RU • Характеристика: столовый прибор из полимерных материалов – ложка. Предназначена для кормления детей с 4 месяцев. Внимание! Не оставляйте ребенка одного во время кормления. Температура еды не должна быть выше 40 °C. Уход: мойте ложку в теплой воде (не выше 75 °C) с деликатным моющим средством до и после каждого использования. После мытья тщательно ополаскивайте ложку чистой теплой водой. Для дезинфекции обрабатывайте ложку кипятком (не кипятите). Можно мыть в посудомоечной машине. Условия хранения: храните ложку в сухом месте, не допуская попадания прямых солнечных лучей, масел, растворителей и кислот. Не храните ложку рядом с источниками тепла. Внимание! Изделие не является игрушкой. Храните в недоступном для детей месте. Рекомендуется сохранять инструкцию в течение всего периода использования. Номер партии см. на упаковке.

Меры предосторожности

Использовать только под присмотром взрослых.

Проверяйте изделие перед каждым использованием; немедленно исключайте из употребления при повреждении.

Перед кормлением проверяйте температуру еды.

KZ • Сипаттамасы: полимерлі материалдардан жасалган ас құралы – қасық, 4 айдан бастап балаларды тамақтандыруға арналған. Назар аударыңыз! Баланы тамақтандыру кезінде жалғыз қалдырмаңыз. Тамақ температурасы 40 °C-тан жоғары болмауы керек. Күтім: қасықты әр пайдалану алдында және одан кейін назік жуғыш құрал қосып, (75 °C-тан жоғары емес) жылы сумен жуыңыз. Жуғаннан кейін қасықты таза жылы сумен мұқият шайыңыз. Дезинфекциялау үшін қасықты қайнаған сумен шайыңыз (қайнатпаңыз). Ыдыс жуатын машинада жууға болады. Сақтау шарттары: қасықты тікелей күн сәулесінің, майлардың, еріткіштердің және қышқылдардың түсіне жол бермей, құрғақ жерде сақтау ұсынылады. Қасықты жылы мездерінің жанында сақтамаңыз. Назар аударыңыз! Бұйым ойыншық болып табылмайды. Балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз. Нұсқаулықты бүкіл пайдалану кезеңінде сақтауға ұсынылады. Топтаманың нөмірін қаптамадан қараңыз.

Сақтық шаралары

Тек ересектердің бақылауымен қолданыңыз.

Әр қолданар алдында бұйымды тексеріңіз; зақымдалған кезде дереу пайдаланудан шығарыңыз.

Тамақтандыру алдында тамақтың температурасын тексеріңіз.

• **AR** • تعليمات الاستخدام: المحافظه على المنتج نظيف. قبل كل استعمال يجب الغسيل بالماء الدافئ و اى من المنظفات متوسطة القوة، ثم الشطف جيدا بالماء الدافئ. ثم سكب ماء مغلى عليها. لا يتم غليها. يمكن وضع المنتج في غسالة الأطباق، من أجل صحة و سلامة طفلك، تحذير! يجب استخدام المنتج تحت ملاحظة البالغين. يجب التأكد من المنتج جيدا قبل الاستعمال. يجب التخلص منه في حالة ظهور اى أعراض للتلف او الضعف. التأكد من درجة حرارة الغذاء قبل تقديمه للطفل. تحذير! هذا المنتج ليس لعبه. يجب الحفاظ عليه بعيدا عن تناول الأطفال في حالة عدم استعماله. احتفظ بالتعليمات للاستعمال التالى.